del señor Natalio Irigoyen la suma de dos pesos, valor de una copia de los antecedentes en que se pedia la habilitacion de la caleta Pan de Azúcar.—Valparaiso, noviembre 10 de 1885.—*A. Silva D.*»

—¿Es legal este derecho? preguntó el señor Irigoyen. ¿Debo pagar los dos pesos?

—¿Usted sabrá si los paga o nó, le contestó el señor Intendente; porque si necesita copia...

—Pero yo no necesito la tal copia, repuso don Natalio, sino mi solicitud con las providencias.

—Es que yo no dejo salir esos documentos.

—Siempre habia visto que la Intendencia, si le interesa, es la que hace sacar las copias; y luego aquí la superintendencia de aduanas le pide a ella que le avise si concede el permiso para comunicarlo a la oficina de su dependencia.

—En fin, señor, dijo el Intendente, amostazado, yo no tengo por qué estar hablando con quien no debo.

—Yo hablo con su señoría, le dijo el señor Irigoyen, solo porque es autoridad.

Y se retiró pagando los dos pesos al empleado.

Debemos advertir de paso que las copias de los tales documentos, no obstante el lujo del márjen y lo abierto de la letra, no ocupan mas que cuatro y media carillas, saliendo a cincuenta centavos llana.

Por todas estas razones es necesario que el público sepa a qué atenerse, sobre todo para no ir a molestar al señor Intendente, quien parece reconocer el derecho de sus empleados.

Conviene, pues, hacer saber al público que la Intendencia no entrega las solicitudes, y que el postulante está obligado a sacar copia de ellas. Establecida la legalidad del cobro, es preciso todavía formar un arancel para evitar abusos y cuestiones desagradables.

Todo esto dede hacerse en obsequio del buen servicio y de la moralidad y buen nombre del empleado. Si tiene derecho de cobrar, que se publique para que nadie crea que esas cosas se hacen como de contrabando, lo que dudamos mucho desde que el señor Intendente lo encuentra legal.

Directorio del partido conservador.—Los miembros del directorio del partido conservador están citados para esta noche, a una reunion mui importante, por lo cual les recomendamos la oportuna asistencia.

Retreta.—Hé aquí el programa de la retreta que esta noche tocará el batallon Naval:

1.º Duo de la ópera *El Trovador*.
2.º Cavatina de la ópera *La Precaucion*.
3.º Valse *El Mensajero a la Paz*.
4.º Pasodoble.

Telegrama sobrante.—En la oficina del Cable Submarino se encuentra el siguiente:

Micheli—de San Francisco.

Galería política por X. X. X.—Mañana publicaremos el retrato de don Pedro Montt, segun nos lo ha anunciado nuestro amable colaborador X. X. X.

Ramadas de la cancha de carreras.—Tenemos especial encargo de advertir a nuestros lectores que las ramadas para las carreras pedestres del próximo domingo, se alquilarán al ínfimo precio de cinco pesos.

En el Café de la Bolsa, se espenderán los boletos.

Club Valparaiso.—Mañana abre sus puertas este nuevo club social, que, como ya lo hemos dicho a nuestros lectores, está situado en el segundo, tercero y cuarto piso del número 44 de la calle de Cochrane.

Ayer tuvimos el gusto de hacer una visita de inspeccion a los últimos trabajos hechos, y debemos confesar que nos ha sorprendido, verdaderamente, el adorno y arreglo definitivo: nada falta ni nada hai de mas y todo elejido con un gusto delicado y de buen tono.

Como ya lo hemos dicho en otra ocasion, el club tiene en su primer piso, y en la parte que da al frente de la calle de Cochrane, la seccion de billares, dividida en dos salas. Sigue en seguida hácia el interior: al lado derecho la cantina y dos salas destinadas al ajedrez, damas y rocambor, y un poco mas al interior, hasta dar vista a la calle de Blanco, el hermoso salon de lectura, montado con sencillez pero a *lo confortable*.

Al lado izquierdo hai tres salas destinadas tambien al rocambor, el baño y los lavatorios, en donde nada, absolutamente nada echaria de ménos el mas regalon y exijente.

El segundo piso lo compone el gran comedor que está situado sobre las salas de billares, comedor que reune en sí la sencillez mas agradable, a la riqueza de mas buen tono. Este comedor tiene dos mesas de nogal talladas, que pueden dar cabida cómodamente a ochenta personas. Al lado derecho sigue el repostero y dos salas mas, destinados a diversos entretenimientos, y un comedorcito privado, que tiene la mision de prestar los mas oportunos y agradables servicios a la intimidad y a la espansion de los socios.

El tercer piso está reservado esclusivamente a la servidumbre del Club que es numerosa y escojida.

Tal es, descrito al correr de la pluma, el nuevo Club.

Cuando nos ocupamos en este asunto ahora un mes, mas o ménos, dijimos que las mesas de billares nos habian llamado la atencion mui especialmente. Ahora volvemos a decir otro tanto, pues la mesa de billar haria honor al mejor Club europeo. Desde luego no hai mejor en todo Chile.

Respecto a la cantina, severa en sus adornos y rica en sus *contenidos y continentes*, solo diremos que en su reducido espacio guarda lo necesario para agasajar a un monarca de los mas melindrosos.

En cuanto al menaje de los diversos departamentos y secciones, él está en relacion directa con las exijencias sociales de los miembros del Club.

El alumbrado será a gas, pero se piensa colocar una lámpara de luz eléctrica en el centro del techo del primer piso, a fin de alumbrar todo con la mayor profusion posible.

Enviamos, nuevamente nuestros mas sinceros aplausos a la comision encargada de la instalacion, por haber desempeñado su cometido con intelijencia, prontitud y buen gusto.

La apertura tendrá lugar, como lo hemos dicho mas arriba, mañana, indefectiblemente.

Felicitamos, así mismo, a la juventud y a la sociedad de Valparaiso por tener desde mañana un centro respetable y encantador, en donde adquirir y estrechar relaciones dignas de cultivo.

Traviata.—Con regular concurrencia se cantó anoche *Traviata*.

La prensa de la capital nos habia preparado de antemano para recibir las impresiones mas agradables y profundas, cuando esta ópera se cantase, por la actual compañía, entre nosotros; los diarios de Santiago, unánimente, habian hecho elojios como jamas se habian prodigado; y decian de los artistas que desempeñaban un papel en *Traviata*, cosas que rayaban casi en lo increible. Pero anoche hemos dado fé por nosotros mismos de la justicia de esos aplausos y de la verdad de esos elojios.

Cuándo se habia cantado en el Nacional una *Traviata* mas irreprochable que la que se cantó anoche?

Cuándo *Violeta* alguna ha tenido acentos mas llenos de pasion, de ternura, de sentimiento y una mímica mas completa?

Ha habido en el Nacional un *Germont* que haya hecho el lujo de dotes de mas acabado actor y cantante que el *Germont* de anoche?

Y aun mas: algun *Alfredo* ha sabido estar a la altura de su rol, como estuvo el que tanto aplaudió anoche el público del Nacional?

Francamente. Conocemos ya mucho a la Gabbi en fuerza de haberla admirado ya tanto; pero anoche hemos tenido que reconocer que es una privilejiada del cielo, que por cada instante que pasa, va acumulando en el vaso de oro de su garganta, mas y mas ternura y melodía.

¡Cómo sabe vencer las dificultades, cómo sabe descubrir el acento, la espresion y el jesto que da realce a la nota!

En cuanto a Sivori, sólo diremos que estuvo en su noche: fué un irreprochable intérprete de su papel, por lo cual el público lo aplaudió con locura.

Otro tanto podemos decir de Petrovich, pues cantó con afinacion y con *amore* su hermoso papel.

Estos artistas han sabido darle mas brillo, mas realce y mayor encanto a esta ópera que parecia haber pasado de moda. Pero despues de la audicion de anoche, renacerá al favor del público.

Este es el poder del talento.

El brindis en el primer acto, todo el segundo y todo el cuarto acto, principalmente, enloqueció al público de anoche, por la maestria con que fueron cantadas estas partes, viéndose obligados la Gabbi, Sivori y Petrovich a salir tres y mas veces al palco escénico.

En suma, la funcion de anoche hará eco.

El público se retiró tan satisfecho como nunca y segun entendemos, la compañía tendrá que romper con el propósito que se habia formado de no repetir ninguna funcion y se verá obligada a repetir *Traviata* el próximo sábado.

CULTO.

Seminario de San Rafael.—Mañana, a las 6½ A. M., se celebrarán unas modestas honras por el alma del señor don Joaquin Echeverria, bienhechor del establecimiento.

El domingo 8, principió en la Iglesia de Jesus, calle de Portales, el mes de María, con plática todas las noches.

Viérnes 13, señor Cristóbal Villalobos.
Sábado 14, padre José Cubas.
Domingo 15, padre Ramon Escriu.

Nota.—Durante el mes de María se rezará el santo rosario para los fines ordenados por la santidad de Leon XIII. La primera parte a la misa de las cinco y media, la segunda a las ocho y media de la mañana y la tercera en la noche.

Parroquia de los Doce Apóstoles.—*Mes de María.*—El domingo 8, se dió principio al mes de María. Misa todos los dias a las 8 A. M., en ella se cantarán las letanías de la Santísima Virjen. A las 7½ P. M., rosario, plática y rezo del devocionario.

Predicarán en la primer semana:

Juéves 12, viérnes 13 y sábado 14, profesores del Seminario.

DEFUNCIONES.

12 de noviembre.

Isidro Gonzalez, de 85 años, pulmonía; Eusebio Muñoz, de 2 meses, fiebre; Alberto Goldsveorthy, de 4 meses, alferecía; una criatura al nacer; Urbano Rojas, de 3 años, pulmonía; José R. Reyes, de 39 años, corazon; una criatura al nacer.

SANTIAGO.

12 de noviembre de 1885.

Tribunales arbitrales.—Se dice que será nombrado juez árbitro de Chile ante los tribunales arbitrales en reemplazo de don Luis Aldunate que renunció, don Miguel S. Varas.

Comision Conservadora.—Mañana se reune esta Comision para entender en la solicitud de desafuero pedido contra el diputado por Rere, señor don Agustin Vargas Novoa.

La comision se compone de los siguientes miembros:

SENADORES.

Don Manuel García de la Huerta
» José Francisco Vergara
» José Manuel Encina
» Adolfo Eastman
» Eulojio Altamirano
» Pedro N. Marcoleta
» Antonio Varas

DIPUTADOS.

Don Jorje Huneeus
» Miguel A. Varas
» Rafael Barazarte
» Nicolas Ugalde
» Ramon Yávar
» Abraham Köning
» Isidoro Errázuriz.

Esposicion de animales.—Una gran cantidad de jente ha ocurrido hoi a la Quinta Normal, con el objeto de ver los animales exhibidos en esta esposicion, que cuenta con ejemplares notables y de gran valor.

A mas de los atractivos de la exhibicion lo caluroso del dia arrastra por la fuerza a aquel hermoso paseo en donde se respira un fresco ambiente y se goza de un lindísimo espectáculo de primavera. Pocas veces, en efecto, la Quinta ha estado mas cuidada que al presente.

Consejo de Estado.—Hoi no celebró sesion el Consejo de Estado por falta de número. Como la citacion para sesiones estraordinarias del Congreso Nacional, tiene que hacerse con la aprobacion del Consejo, ya aquel no iniciará sus trabajos hasta despues de la semana entrante.

Convencion conservadora.—La comision organizadora de la grande Asamblea que se reunirá en Santiago el 25 de diciembre próximo, ha acordado que la eleccion de los 25 delegados que deben representar ante ella al departamento de Santiago, se haga, sufragando nuestros correlijionarios que suscriban el rejistro que se abrirá con este objeto, ante una junta receptora de sufrajios, compuesta de la personas siguientes:

Don Márcos Mena
» Francisco Gonzalez Errázuriz
» Roberto Ovalle Valdes
» Cárlos Llona
» Raimundo Salas
» Alfredo Vial Solar
» Zorobabel Rodriguez Rozas.

Teatro Municipal.—Hoi presentaron propuesta para el arrendamiento del Teatro Municipal los señores Fabio De Petris, Daniel Antonietti y Armando Castelmary.

Movimiento Judicial
en 12 de noviembre de 1885.

CORTE SUPREMA.

1 Eustaquio Mendoza con Ramona Sanchez. Fallada. 2 Contra Juan Agustin Toro y otros. Id. 3 Id Marcelino Bolarin. En acuerdo.

Las demas no se hicieron.

CORTE DE APELACIONES de SANTIAGO

PRIMERA SALA.

CAUSAS INGRESADAS.

De Santiago.

Ramon Illanes con Adolfo Reyes o Duran.
Manuel A Seanosa con Teresa Reyes.
Luis M Rodriguez con Cármen Cifuentes y y otra.

CAUSAS DEVUELTAS.

Juan Chesegoug con síndico de Benigno Bravo.

Acuerdos. No hubo.

1 Síndico del concurso de Federico Contreras con albacea de la testamentaría de R. Morales. Tramitacion. 2 Establecimientos de Beneficencia con J. de Dios Buceta y otros. Id. 3 Espediente del concurso de la sucesion de Federico Valdés Vicuña. Fallada. 4 Establecimientos de Beneficencia con Matilde Barros. Tramitacion.

Las demas no se vieron.

SEGUNDA SALA.

Asistieron los señores ministros Errázuriz Abalos Silva y Sanhueza.

CAUSAS INGRESADAS.

De Valparaiso.

Isabel Luisa Fuller con Lorenzo Astorga García.

De Santiago.

Doña Mercedes Herrera de A con don Santiago Desiderio Perez.

1 Rodolfo Concha M con A. Pesse y Compañía. Desistida. 2 Pedro N. Zamorano con Nemecio Videla. Fallada. 3 José Félix Ureta con Benigno Ureta y otro. Id. 4 Bernardino Bravo con José V. Vizcaya. Id. 5 Ricardo García H con Cárlos Mackenna. Id. 6 Sucesion de Evaristo del Campo con Teodolinda la Fuente y otra. No se hizo por acuerdo de las partes. 7 Recurso de hecho de Guillermo Brandau. No se hizo.

PRENSA DE LA CAPITAL

División de la ciudad.—Damos en seguida el nuevo informe que ha presentado la comision de policía urbana y obras públicas para dividir la ciudad en nueve cuarteles, a la Municipalidad, y del cual se han discutido algunos artículos.

Ilustre Municipalidad:—Vuestra comision de policía urbana y obras públicas ha reconsiderado cuidadosamente el proyecto que os fué presentado con fecha 18 de mayo último, sobre aumento del número de comisarios y nueva demarcacion de los cuarteles de la ciudad para el mejor servicio de la policía de aseo. El exámen hecho en el plano de la ciudad e inspeccion ocular de los barrios que la circundan, verificada con detencion ha traido a los miembros de vuestra comision al convencimienio de que la division de la ciudad en nueve cuarteles es lójica y su distribucion corresponde a los elementos que poseerá cada seccion. Solo en pequeños puntos ha creido conveniente alterar la demarcacion hecha en su informe de 30 de julio próximo pasado, y al hacerlo, ha querido a la vez marcar los límites de cada cuartel con mas precision para evitar confusiones posibles. En consecuencia de lo espuesto, proponemos que el artículo 1.º del proyecto en discusion sea redactado como sigue:

«Art. 1.º Para los efectos de las obligaciones inherentes a la policía de aseo, la ciudad de Santiago se dividirá en nueve cuarteles:

El primero se formará de la parte comprendida entre las Cajitas de Agua y calle de Negrete inclusives, y entre la caja del rio Mapocho y las calles de la Merced y Compañía inclusives.

El segundo, de la parte comprendida entre las Cajitas de Agua y calles de Negrete y Fontecilla inclusives, y entre las calles de la Merced y Compañía inclusives y la Alameda esclusive.

El tercero se formará de la parte comprendida entre las calles de Negrete y Alameda de Matucana esclusives y entre la caja del rio Mapocho y Alameda esclusives.

El cuarto comprenderá la Alameda de las Delicias, desde las Cajitas de Agua hasta la poblacion de Chuchunco y Avenida Latorre inclusives. Comprenderá tambien este cuartel toda la Alameda de Matucana y poblacion Miranda.

El quinto se formará de la parte comprendida entre la seccion oriente del Camino de Cintura inclusive y la calle de Nataniel esclusive, y entre la Alameda de las Delicias y Avenida del Diez de Julio esclusives.

El sesto, la parte comprendida entre las calles de Nataniel y Esposicion inclusives. Esta última en toda su estencion y entre la Alameda esclusive y calle del Diez de Julio y avenida sur del Camino de Cintura inclusives.

Los límites del sétimo cuartel serán: por el norte, avenida del Diez de Julio desde el Camino de Cintura hasta la calle de San Ignacio, seccion de esta calle para unir al Camino de Cintura, desde ese punto Camino de Cintura, esclusive hasta la calle de Padura; por el poniente, calle de Padura desde el Camino de Cintura hasta la avenida de la Penitenciaria; por el oriente, Camino de Cintura; por el sur, Camino de Cintura desde su vértice con la seccion oriente hasta la calle de Santa Rosa, esta misma calle hasta el Zanjon de la Aguada; Zanjon de la Aguada, entre las calles de Santa Rosa y San Ignacio, seccion de San Ignacio hasta la avenida Pedro Lagos, desde ese ángulo hasta la avenida Viel; avenida Viel hasta su union con la de la Penitenciaria; avenida de la Penitenciaria hasta el callejon de Padura.

Los límites del octavo cuartel serán: por el sur, el rio Mapocho; por el oriente, la calle de la Constitucion inclusive; por el norte, la calle de la Domínica inclusive y Olivos esclusive; por el poniente, Cañadilla esclusive.

El noveno cuartel tendrá como límites: por el sur, el rio Mapocho; por el oriente, Cañadilla desde el rio hasta la calle de los Olivos, esta misma calle hasta la avenida de la Recoleta inclusives, esta avenida hasta la calle de la Union y del Panteon inclusives; por el norte, calles de la Union y del Panteon, seccion de la Cañadilla hasta la de Carrion; calle de Carrion inclusive hasta la de las Hornillas; por el poniente, calle de las Hornillas desde la de Carrion hasta la del Norte, calle del Norte hasta el Canal de la Punta y este mismo Canal hasta su salida del Mapocho.

La caja del rio comprenderá por mitad a los cuarteles limítrofes».

Sala de la comision, Santiago, noviembre 9 de 1885.—*Alejandro Fierro.—Juan N. Iñiguez.—Juan M. Cánepa.—Alberto E. Gormaz.*

El incendio de hoi.—A la una y cuarto de la mañana del dia de hoi la campana del Cuartel Central de Bomberos dió la alarma de incendio en el tercer cuartel. El lugar amagado era la droguería de Mourgues, situada en la calle de Ahumada, entre las de Huérfanos y de Agustinas. Momentos ántes de la señal de alarma se sintió un fuerte estallido que repercutió dentro de ocho o nueve cuadras a la redonda. Era la esplosion de las materias almacenadas en el segundo patio de la droguería, que fué el sitio donde puede decirse se concentró todo el fuego, pues el cuerpo de edificio que da a la calle sufrió poco o nada.

Las bombas acudieren con bastante presteza no ántes, sin embargo, de que las mangueras del Pasaje Matte diesen agua.

La primera en llegar fué la bomba de palancas de la tercera compañía que se apostó en la calle de Ahumada. Casi al mismo tiempo llegaban la primera que se situó en la calle de los Huérfanos, y la de hachas y escaleras que se dividió entre las dos calles.

Las mangueras fueron introducidas por el *restaurant* Gage, y por la casa del señor obispo de Martirópolis, y los pitones y las hachas funcionaron desde los techos del fondo de estos edificios, que tocan el muro medianero con la casa amagada. Tan pronto como las bombas dieron agua, se vió que el incendio quedaba circuncrito a la droguería donde aquel habia comenzado, de manera que las casas colindantes pudieron considerase fuera de peligro.

Estos son los almacenes de don Próspero Bisqueri, la relojería del señor Perrenoud, la *Ciudad de Milan* y los que dejamos nombrados mas arriba.

Los bomberos atacaron el fuego con tanta felicidad que a las dos y media de la mañana aquel estaba completamente estinguido.

Se nos dice que el incendio habia empezado una media hora antes de que el cuartel central tocara alarma, pero sabemos positivamente que la oficina central de teléfonos, fué la primera que tuvo conocimiento del siniestro. Dicha oficina comunicó inmediatamente, por medio del hilo telefónico, la noticia al cuartel central de bombas, y a los de policía, del Buin, de Granaderos, y del Esmeralda, así como a las casas de los comandantes señores Izquierdo y Rogers que acudieron sin pérdida de tiempo, merced a este aviso, a penerse a la cabeza del cuerpo de bomberos.

Fuerza del batallon Buin, del rejimiento de Granaderos y de la Guardia Municipal tambien acudieron al lugar del incendio a prestar los servicios del caso.

Por lo avanzada de la hora no nos fué posible averiguar el valor aproximado de la propiedad perdida o averiada, pero sabemos que todos los productos químicos y útiles de laboratorio que habia en la oficina de ensayes de la drogueria y en las bodegas del segundo patio, han sido totalmente destruidos.

Los departamentos de venta, tanto de la drogueria como de la farmacia contigua, no han sufrido sino algunos deterioros insignificantes a consecuencia del agua que se escapaba de las mangueras que los atravesaban.

El edificio incendiado pertenece a don Francisco Subersaseaux, y creemos que está asegurado. En cuanto a las existencias de la drogueria, lo estaban en sesenta mil pesos, segun se nos comunica, en la compañía *La Union Chilena*, sin que podamos garantizar la exactitud de este dato.

MARITIMA.

ENTRADAS.

Noviembre.

12—Bca brit Auriga, de Panamá, en 54 dias, M E de Sarratea, yerba mate.
Bca alem Leise, de Bahia Blanca, en 29 dias, Gmo, Wilms, lastre,
Vap brit Bolivia, de Corral, en 3 dias, J Prain, surtido.

SALIDAS.

Vap alem Theben, para el Callao.

AVISOS.

Espresion de gracia

Damos los mas cordiales agradecimientos a las personas que se han servido acompañar los restos mortales de nuestro querido hermano *Guillermo Maldini.*

Y hacemos una particular manifestacion de gratitud a sus compañeros de armas, por el tierno aprecio con que han honrado su memoria.

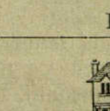
ANTONIO MALDINI y hermanos.

248

Apertura de sucesion

La de don Santos Rodriguez queda abierta ante el señor juez compromisario don Cárlos M. Vargas.

252 LOS HEREDEROS.



Casa amueblada

Desde el 1.º de diciembre se arrienda una, con todas las comodidades que se deseen, en la mejor situacion de Valparaiso.

Darán razon, calle de Prat, núm. 110.

253

Espresion de gracia

Damos las espresivas gracias a todas las personas que se sirvieron acompañar a la última morada los restos de don *Eduardo Melcherts.*

248 LA FAMILIA.

Club Valparaiso

Este Club estará a disposicion de los socios el sábado 14 del corriente, a las 2 de la tarde.

249 EL DIRECTORIO.

1.ª COMPAÑIA DE BOMBEROS.

BOMBAS AMERICANA Y CACHAPOAL.

De órden del capitan, cito a la Compañía al ejercicio doctrinal que tendrá lugar el domingo próximo, 15 del actual, a las ocho de la mañana.

Valparaiso, noviembre 12 de 1885.

JORJE BORROWMAN, secretario.

5.ª COMPAÑIA DE BOMBEROS.

BOMBA FRANCE.

De órden del capitan, cito a los voluntarios a academia de trabajo para el lúnes 16 del corriente, a las 9 P. M., en punto.

EL SECRETARIO.

Café Comercial

108 Calle Cochrane & 183 Calle Blanco.

Lista del Lunch, hoi, 1 P. M.

Sopa de sémola	Erizos y jaibas
Roast beef	Welch rarebit
Pastel de beefsteak	Queso Stilton
Pollos al jugo	Pescado ahumado.
Lengua salada	Cerveza Culmbach del Barril.
Mayonaisa de langostas	
Pastelitos de choros	

245—h-a.

Carreras pedestres

DEL 15 DEL CORRIENTE.

Desde hoi queda abierta la oficina de apuestas en el Café de la Bolsa, de 2 a 4 P. M., pudiendo los apostadores designar, sin necesidad de suerte, el corredor que mas les agrade; facilidad que no se ha dado hasta ahora por empresas análogas.

Por mas pormenores, en el mismo establecimiento.

249

Taller de Sastrería

DE A. RODRIGUEZ.

Aviso a la Colonia Española y a todos mis favorecedores que me he trasladado a la calle Elias, 29. Por estar en mejor situacion, atenderé a todo llamado que se me haga a domicilio. Tengo buenos casimires para ternos, y admito toda hechura sobre medida.

250

Zorobabel Rodriguez,

ABOGADO.

Santiago, Moneda, 37. De 12 a 4 P. M.

139

La Union Chilena

COMPAÑIA DE SEGUROS

CONTRA INCENDIOS Y RIESGOS DE MAR.

Asegura: edificios, mercaderías, muebles, buques, cargamentos.

Capital suscrito, $ 2.000,000.

Oficina en Valparaiso. Calle Prat, núm. 84.

Ajente: Enrique J. Browne.

Oficina en Santiago: Calle de las Monjitas, número 71-A., frente al núm. 30, a media cuadra de la plaza.

Administrador señor Manuel Renjifo.

Ajente en Santiago, señor José Domingo Briseño.

245–6–m.

A los Hacendados,

MOLINEROS

FABRICANTES, &

Un hacendado, mui económico de dinero, tenia en su hacienda una regular máquina, y entre otros un flaco mancarron que estaba al espirar. Deseando aprovecharlo, lo mató y lo convirtió en aceite para la máquina; pero resultó que la máquina se echó a perder, perdió el mancarron y una cantidad de dinero, que se habria ahorrado si hubiera usado el

TRADE MARK.

VALVOLINE

que espenden:

Betteley y Ca.

Unicos importadores para Chile.

VALPARAISO, Calle Cochrane, 94. — SANTIAGO, Plaza de Armas, Edificio de la intendencia.

250

Mantequilla fresca

Tienen constantemente en venta

JOSE CERVERÓ Y CA.

234-h-a.

MELCHERTS Y GONZALEZ O. Ajentes y comisionistas. Venden terrenos en el cerro de la Merced. Prat, 62. 1-1 an.

Barca Británica

«BODRHYDDAN»

DE LIVERPOOL.

Consignada a los señores Woodgate y C.ª

Suplicamos a los consignatarios de mercaderías venidas por este buque, se sirvan presentarnos sus manifiestos por menor de la fecha en tres dias, a fin de ponerles el visto bueno correspondiente; de lo contrario, dichas mercaderías serán manifestadas y depositadas en almacenes de aduana por cuenta y riesgo de quienes pertenezcan.

Así mismo les rogamos nos manden sus notas de peso dentro del antedicho término, pues de otra manera no admitiremos reclamacion alguna en nuestras cuentas de descarga.

Las mercaderías de despacho de playa serán depositadas en los galpones de aduana por cuenta y riesgo de sus dueños, y sus consignatorios vijilarán cuando éstas vengan a tierra.

Valparaiso, noviembre 10 de 1885.

LETTS Y C.ª

248 Calle Prat núm. 7.

QUINTA Y SITIO
en Viña del Mar.

El veinte del corriente mes de noviembre, a las tres de la tarde, tendrá lugar en ésta, en la notaria de don Francisco Pastene y ante el compromisario don José Ramon Gonzalez Martinez, el remate público de la quinta en Viña del Mar, situada en la calle de Alvarez, núm. 22 y el sitio que da frente a la estacion Miramar, perteneciente ambas propiedades a la sucesion de don Ricardo Reynals.

Los antecedentes pueden consultarse en Santiago en el estudio del compromisario, calle de la Compañía, número 100, y en ésta en la oficina del Notario don Francisco Pastene. Las propiedades pueden visitarse a toda hora los dias de trabajo.

255 ALEJANDRO REYNALS.

Oficina de ensayes

La oficina de R. W. Roberts se ha trasladado a la misma calle Prat, núm. 22.

255

En Aduana o a bordo

Sacos de 2¼ libras, para trigo, lista azul.
Sacos de 2¾ libras, para trigo, lista azul.
Sacos de otras clases
tienen en venta

WILLIAMSON, BALFOUR Y CA.

239 h-a.

Ex Queen of Cambria

Papel de trigo marca Leon.
Id de maiz id Abadie, lejítimo.
Venden

SCHRODER Y BARTELS.

248 Calle de Prat (Aduana), núm. 26

BANCO de SANTIAGO

AUTORIZADO POR DECRETO SUPREMO DE FECHA 30 DE DICIEMBRE DE 1884.

Capital.......................... $ 2.589,000
Con facultad de elevarlo a............... » 25.000,000

CONSEJO DE ADMINISTRACION.

PRESIDENTE:
Señor don Domingo Fernandez Concha

VICE-PRESIDENTE:
Señor don Domingo Fernandez Mata

CONSEJEROS:
Señor don José Ciriaco Valenzuela
» » Manuel José Dominguez
» » Ramon Subercaseaux
» » Enrique Meyer Scholle
» » Cárlos Irarrázaval.

OFICINA: AHUMADA, 29 D.

Santiago, 26 de noviembre de 1884.

136-1 an R. E. SANTELICES, jerente.

Remate de buque

El mártes diez y siete del entrante mes de noviembre, a la 1 P. M., se venderá por el que suscribe al mejor postor, por autorizacion del señor vice-cónsul de Italia de este puerto y por cuenta de quien corresponda, la barca italiana

"GRAZIOSA"

del porte de 887 toneladas de rejistro, en el estado en que se halla fondeada en el puerto de Taltal, con sus palos, jarcias, velámen, anclas, cadenas y demas útiles, segun inventario que está depositado en la Cancillería del consulado de Italia de este puerto, y en la oficina del martillero infrascrito, donde puede ser consultado por los interesados.

Por demas pormenores ocurran al capitan Carbone, abordo del buque, en Taltal, o a los señores Gibbs y Ca., sus consignatarios en Valparaiso.

JORJE GARLAND, martillero.

Valparaiso, octubre 27 de 1885.

251

Propiedades en venta

A inmediaciones de la nueva Escuela Naval una casa y un sitio en 3,500 pesos.

Otra id id id en 8,000 pesos.

Un sitio con los cimientos para una gran casa, en 1,600 pesos.

En la calle de la Independencia:
Dos casas de altos, en 24,000 pesos.
Una casa de altos, esquina, en 23,000 pesos.
En el cerro Alegre:
Varias casas a distintos precios.
Dos casas: calle de Santa Victoria, en 20,000 pesos.
Una casa con toda clase de comodidad, en 17,000 pesos.
En el cerro de la Concepcion:
Sitios para edificar, a plazos y al contado.
Avenida Errázuriz:
Una bodega de altos, en 18,000 pesos.
Una barraca con casa, en 13,500 pesos.
En el cerro de la Merced:
Una casa, en 4,000 pesos.
Una casa-quinta, en 12,000 pesos.
En Viña del Mar:
Una quinta central con dos casas mui buenas, en 20,000 pesos.
Muchas otras quintas y sitios.
En Quillota:
Una casa que ocupa un cuarto de manzana, a una cuadra de la plaza, productiva, en 10,000 pesos.
En Quilpué:
Algunos sitios.
Un fundo a cuatro leguas de Valparaiso, en 50,000 pesos.
Una chacra en el sur con 275,000 plantas de viña, mui barata.

Para tratar veánse:

En Valparaiso con—J. B. Mannheim.—En Santiago con—Enrique Meyer Schole.

36-1 an

BANCO HIPOTECARIO.

INTERESES VIJENTES DESDE LA FECHA

Sobre Depósitos.

A la vista.............................. 3 % anual
A plazo de tres a seis meses..... 4 " "
A plazo fijo de seis meses....... 5 " "
A plazo indefinido.................. 5 " "

y participacion de 5 por ciento en las utilidades líquidas del semestre, capitalizándose los intereses en 30 de Junio y 31 de Diciembre. Aviso de 90 dias para retirar los indefinidos, despues de tres meses de la colocacion.

CONSEJO DIRECTIVO:

Delegado del Supremo Gobierno, don J. de D. Arlegui. Consejeros, señores: C. G. Huidobro, G. Lyon, A. Solari, A. del Rio, V. G. de Lafuente, G. von Bischoffhausen, L. M. Cerveró.

Valparaiso, octubre 23 de 1885.—F. H. Rodriguez Cerda, jerente.

42-1-an.

Rómulo Vega C.

CORREDOR

CALLE DE COCHRANE, NÚM. 60.

Se encarga de compra y venta de acciones, bonos, propiedades y productos nacionales y estranjeros.

Alberto Amenábar C.,

Ajente y Consignatario.

SERENA.

Referencias: Cárlos Lyon, Valparaiso 182-ha

Acero para vestido

de 11, 14 y 16 mlm., vende una pequeña partida por mayor

249 LA «SEVILLANA».

EL AFAMADO Y PREFERIDO

TE

DE

WEIR SCOTT Y CA.

ES EL MEJOR

y el que tiene

mas consumo en la República de Chile.

Segun la estadística de la Aduana de Valparaiso, nuestras escojidas importaciones de TE tienen mas consumo en Chile que las de todos los demas importadores juntos, lo cual es la mejor prueba de su reconocida superioridad, gozando de esta preferencia por 31 años de las primeras familias, por ser

Sin igual por su Fuerza, Fragancia y Pureza.

Sus diferentes clases son:

TE Sin igual,
TE extra fino,
TE superior,
TE para familias,
TE imperial

A nuestros favorecedores les anunciamos que continuaremos en nuestro empeño de darles siempre

EL MEJOR VALOR A SU PRECIO

MARCA COMERCIAL REJISTRADA

1-1-an **ESTRELLA COLORADA.**

A SAN PEDRO

MERCERÍA FRANCESA

PARIS — **A. LIMOZIN Y Ca.** — SANTIAGO

Calle de San Juan de Dios, 42-B

VALPARAISO

IMPORTACION DIRECTA

DE FRANCIA, INGLATERRA Y ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

Mercería de todas clases—Herramientas para todos los oficios.

213 1-an.

NEW YORK BURIAL CASE CO.,

CASA ESPECIAL PARA FUNERALES

SANTIAGO, Esquina Bandera y Catedral. — VALPARAISO, 96-E.—San Juan de Dios,—96-E.

En esta acreditada casa se encuentran constantemente URNAS METALICAS, ATAUDES de MADERA FINA, importados de los Estados Unidos e Inglaterra y se venden a precios sin competencia.

URNAS METALICAS desde $ 200 hasta $ 1,000
ATAUDES.................. » $ 3 » $ 250

Comunicacion telefónica núm. 262, se ejecutarán con prontitud.
Fíjense en el número 96–E.

E. S. Jones

232-6m AJENTE.

LA REPUBLICA

Capital autorizado.......... $ 2.000,000
Id suscrito.............. 1.000,000

Esta Compañía Chilena, a mas de los seguros contra incendio y riesgos marítimos, *asegura el lucro cesante de los arriendos.*

Directorio:—J. de D. Arlegui, Guillermo Lyon, G. von Bischoffhausen, Napoleon Peró, Javier Cerveró, A. Maldini y F. H. Rodriguez Cerda.—Oficina, Valparaiso, Prat, 84.

F. H. RODRIGUEZ CERDA, administrador.

160-1an

LA VALPARAISO

SOCIEDAD NACIONAL DE SEGUROS A PRIMA FIJA, CONTRA INCENDIOS Y RIESGOS MARITIMOS.

130-1-an

AUTORIZADA POR DECRETO SUPREMO DE 26 DE AGOSTO DE 1882.

Capital suscrito 2.000,000 de pesos

Junta de administracion para 1885.

Presidente.......... don Cárlos G. Huidobro | Director.......... don Cárlos E. Browne
Vice-presidente..... » Emilio Escobar. | Suplente.......... » Juan N. 2.º Jara
Director............ » Agustin Solari | Id................ » Roberto Pretot
Id.................. » J. F. Cuevas y Ovalle | Secretario........ » J. F. Cuevas y Ovalle

Jerente don J. F. Cuevas y Ovalle.

Ajente en Santiago, don Roberto Eyzaguirre, Huérfanos, 20 B—Talca, don Cárlos Holzmann—Concepcion, los señores J. S. Galindo y C.ª—Serena y Coquimbo, don Eduardo Marin Solar—Ovalle, don Pedro A. Amenábar—Asegura edificios, muebles, mercaderías, buques, cargamentos y otras propiedades contra riesgos marítimos y de incendios. Oficina en Valparaiso, calle Arturo Prat, 98.—J. F. CUEVAS Y OVALLE, director jerente.

AVISOS ECONÓMICOS.

Ama.—Se necesita una buena ama seca con buenas recomendaciones; que esté acostumbrada a cuidar niños chicos, se paga buen sueldo. Calle Independencia, núm. 209, al lado de la panadería del Cármen. 248-h-a.

Se vende el terreno y casa de la calle de la Victoria, núms. 91 a 95, donde se halla el Hotel Charles. Pormenores, oficina del notario señor Iglesias. 248

Se arrienda la casa calle de la Victoria número 508. Tiene diez piezas, dos patios espaciosos, aguas potable, etc. Precio módico, para tratar en la misma casa. 250

Manual completo del cristiano, escrito por el presbítero señor Camilo Ortúzar, segunda edicion, precio 80 centavos. La segunda edicion de este importante devocionario, se vende en esta imprenta. 251

Antiasmático de polígala compuesto. Soberano remedio contra el asma y tos de los señores Ferrari de Montevideo.

Depósito por mayor y menor.—Moder y Ca.

Jarabes hipofosfito de cal y de sosa, preparados por la casa, segun fórmula del Dr. Churchil; se vende por mayor y menor a 1 peso frasco.

Pomado cosmética de Valles, para las manchas, pecas y espinillas de la cara, hermosea y devuelve a la cutis su color natural, cuando ha sido alterada.

Depósito por mayor y menor, botica Moder y Ca., plaza Echáurren, núm. 224.

Vino Quina «Paso Vénus». Superior a cualquiera otro vino estranjero.

Unicos ajentes: Moder y Ca., botica plaza Echáurren, núm. 224.

Se recomienda el despacho de recetas que se hace por farmacéuticos, con toda exactitud y legalidad.

El antiguo y conocido doctor Espic da consultas médicas, en la botica, de 9 a 10 y de 1 a 2 P. M.

Dr. Ramon Garrao, distinguido médico de Santiago, y recien establecido en ésta, dará consultas grátis de 7½ a 9 de la mañana y de 6 a 8 de la tarde.

Botica plaza Echáurren, núm. 224.—Moder y Ca. 256

A los Abasteros.—Corderos gordos de seis meses y raza fina, se venden en la Hacienda de Quintero. 249

Talaje en Ocoa, hacienda de Rabuco, Dirijirse al administrador. 249

Vidriería, calle San Agustin, 2.—Se hacen márcos para cuadro y se colocan vidrios a precio módico.—*Serapio Montenegro.* 289

Mes de Maria escrito por el presbítero señor Rodolfo Vergara Antúnez, precio 80 centavos.—La segunda edicion de este devocionario se vende en la Imprenta de *La Union* y en la Casa de la Providencia, calle del Colejio. 257

Victoria 58, lo mejor y mas barato en jéneros blancos y bretañas. 157-an

El Siglo, Victoria 58, cuellos y puños. Se refaccionan camisas. 157-1 an

Antonio Joaquin Ramos, ajente y comisionista. Prat, 15. 131 h a

Victoria, 58.—El Siglo, fábrica de camisas, mayor y menor. 157-1

Enfermedades de señoras.—Consultas especiales en el gabinete del doctor Arnao, de doce a tres. Independencia, 75, esquina del Puente Chico. 97-3-m

Antonio J. Escobar, Corredor, Blanco, 116 1-an108